



SARASANI

Scouts Malgré Tout
Une responsable raconte

VIP



VOYAGE DANS LE TEMPS

Le scoutisme dans les années 1940



SOUS LA LOUPE

La nature protégée par le scoutisme

Au CaFé dans une tente artisanale fait main?

Nous sommes une jeune entreprise peu conventionnelle avec des projets d'avenir grandioses ! Actuellement nous renforçons non seulement des tentes et des bâches mais aussi notre équipe. Nous engageons :

un-e couturier-ère proactive

Dans notre atelier récemment rénové à Effretikon (ZH), nous réparons des tentes de scouts et développons et produisons notre propre modèle, la tente de groupe Phoenix.



Infos et postulations -> zelthangar.ch/offene-stellen

MERCI!

Pendant trois ans, nous avons eu le plaisir d'avoir été sponsorisés par l'entreprise GESKA, qui produit le fameux «Schabziger» du canton de Glaris et de nombreux autres produits de terroir.



Nous disons MERCI et continuerons bien sûr de savourer une bonne tranche de pain avec du beurre au Ziger et d'apprécier l'une des multiples recettes à base de schabziger qui ont déjà été publiées dans SARASANI!

Avec une annonce dans SARASANI, vous atteignez environ 40 000 scout-e-s en Suisse alémanique et romande. N'hésitez pas à nous contacter sans engagement par e-mail annonces.sarasani@msds.ch pour de plus amples informations!

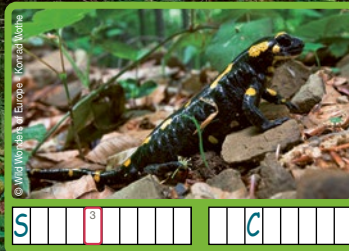
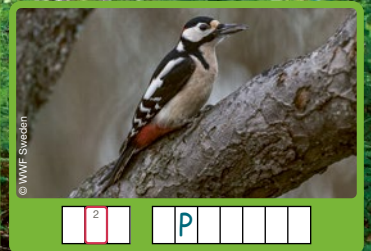


60 JAHRE ANNI

Joue au mot mystère

Connais-tu ces animaux de la forêt?

Alors inscris leurs noms dans les cases situées sous les photos. Mets une lettre dans chaque case. Tu trouveras le mot de la solution en reportant les lettres encadrées au bon endroit dans le talon ci-dessous.



Solution 1 2 3 4 5 6

Ecris-nous la solution directement sur pandaclub.ch/sarasani

Ou envoie-nous le talon rempli à:
WWF Suisse, Avenue Dickens 6, 1006 Lausanne

Date limite d'envoi: 1 juin 2021

Fille Garçon

Date de naissance

Prénom

Nom

Rue, n°

NPA/Localité

Date/Signature*

*Pour les jeunes de moins de 16 ans: signature des parents.

Confidentialité et protection des données au WWF Suisse

Le WWF Suisse dispose de son propre fichier d'adresses, qu'il administre lui-même. Lors de la conclusion d'une adhésion, vos données seront transmises à la section de votre canton de résidence afin de garantir vos droits d'adhérent. Vos données personnelles ne peuvent ni être vendues, ni louées ou transmises à des tiers. Elles ne peuvent être utilisées qu'à des fins d'analyses internes ou à d'autres fins propres au WWF. Plus de renseignements sur wwf.ch/donnees.

Avec un peu de chance, tu gagneras l'une des trois couteaux de poche WWF



LE RETOUR DU SCOUTISME



Il y a de cela plus d'un an déjà, nous étions contraint·e·s pour la première fois de nous enfermer. Les scout·e·s ont également été impacté·e·s par ce confinement: au lieu de nous rencontrer à la cabane scout ou en forêt, nous nous sommes vu·e·s sur Teams, Zoom, Discord, Skype et autres plateformes du genre.

Si les entreprises ont eu un peu de difficultés à adopter les outils numériques, nous, les scout·e·s, avons pris ce virage un peu plus facilement. La créativité avec laquelle les responsables ont utilisé les possibilités existantes et permis aux participant·e·s de «télépratiquer» le scoutisme est impressionnante. Qu'ils et elles en soient toutes et tous grandement remerciés! Nous te présentons deux projets de «homescouting» passionnants aux pages quatre et cinq.

Outre le «homescouting», de nombreux groupes scouts ont aussi organisé des actions d'aide: Ils ont fait les courses pour des personnes à risque, ont envoyé des cartes aux EMS ou ont coordonné des engagements bénévoles. Bref, comme toujours, les scout·e·s sont at-

tentifs et aident autour d'eux. Etait-ce également le cas lors de périodes de crise antérieures? Cette question, nous nous la sommes posée et avons cherché à savoir comment les choses se sont passées pour les scout·e·s suisses durant la Seconde Guerre mondiale. Tu trouveras la réponse à cette question à partir de la page 18.

Nous espérons aujourd'hui que la crise est définitivement derrière nous. Les activités scoutées peuvent de nouveau avoir lieu presque partout en Suisse et la planification des camps d'été bat déjà son plein. Dans les groupes SMT aussi, qui accueillent enfants et jeunes atteints d'un handicap, les responsables ont repris les préparatifs et s'occupent des activités du samedi. Tu découvriras dans ce numéro quelles sont les activités des groupes SMT et ce que cela implique d'y être responsable, entre autres choses. Il me reste à te souhaiter une bonne exploration de ton SARASANI!

Toujours prêt·e·s!

Martina Schmid / Ikki, Rédactrice en chef remplaçante

Sommaire

ACTUALITÉS SCOUTES	4-8
JE SUIS SCOUT·E	9
PAGE FUTÉE	10-11
PERSONNEL	12-13
POCHETTE-SURPRISE	14-15
TABLEAU D'AFFICHAGE	16-17
VOYAGE DANS LE TEMPS	18-20
JEUX	21
SOUS LA LOUPE	22-24
FEU DE CAMP	25
AGENDA	26



ACTUALITÉS SCOUTES

4-5

Deux idées de «homescouting» passionnantes

Tous les numéros de SARASANI peuvent être téléchargés gratuitement sur www.sarasani.msds.ch



PAGE FUTÉE

10-11

Construis-toi un pré printanier



POCHETTE-SURPRISE

14-15

Un jeu de l'oie pour les scout·e·s



VOYAGE DANS LE TEMPS

18-20

Les scout·e·s suisses pendant la guerre



PERSONNEL

12-13

Le scoutisme fonctionne malgré tout



JEUX

21

Complète les bouts de corde



SOUS LA LOUPE

22-24

WC-compostes et camps durables

Nos rubriques sont recommandées dès:

les branches Castors et Louveteaux | la branche Eclais | la branche Picos | la branche Route | mixte

ASSISTANCE NUMÉRIQUE POUR LES RESPONSABLES SCOUT·E·S



Christian Trachsel/Sperber
Membre du Comité du MSdS

Le scoutisme se pratique à l'extérieur. Les activités avec les enfants et les jeunes sont au centre du projet de notre organisation de jeunesse. Pour que les participant·e·s prennent aussi du plaisir durant les activités, les responsables investissent beaucoup de temps dans leur préparation.

Malheureusement, en plus de la planification du contenu, il reste aussi toujours des tâches administratives à accomplir. Songeons à l'élaboration d'un plan de sécurité pour une randonnée ou à l'établissement d'un budget pour le prochain camp. Après le camp, il faut aussi contrôler si tou·te·s les participant·e·s ont payé et tiré un bilan.

La numérisation est en marche, y compris dans le scoutisme. Au niveau fédéral, nous imaginons sans cesse de nouveaux outils numériques dans toute sortes de domaines. Depuis pas mal de temps déjà, les groupes peuvent utiliser MiData pour l'administration des membres, mais aussi pour gérer la liste des participant·e·s à un événement. Le site Internet du MSdS (www.scout.ch), qui propose de nombreux téléchargements, a été repensé l'an dernier. Pour la planification des week-ends et des camps, nous employons la solution d'eCamp, qui sera actualisée et traduite dans les années qui viennent.

Le niveau fédéral entend aider les responsables, afin qu'ils·elles puissent consacrer un maximum de temps à la préparation des contenus et n'en perdent pas trop dans du travail administratif. Nous nous réjouissons de tout échange concernant vos besoins. Nous recevons volontiers vos retours via le district, la région, la brigade ou l'association cantonale.

Malgré la planification dans la tête, sur papier ou en mode numérique, aucune activité ne se déroulera tout à fait comme prévu. Et c'est très bien ainsi. Le charme d'une activité scoutie réussie est l'expérience personnelle et ces 1001 petites choses qui se sont passées. En cette période de coronavirus plus particulièrement, les planifications doivent sans cesse être corrigées et il se peut que ce que l'on est autorisé à faire aujourd'hui ne le soit plus demain. Gardez malgré tout votre créativité et votre goût de la variété dans les activités, sans rien changer par rapport au printemps 2020!

Par Christian Trachsel/Sperber

ENGAGEMENT

PREMIER CONFINEMENT:

UN JOURNAL PLUTÔT QUE PERDRE SON TEMPS



Photos: groupe scout Güetli

DEUXIÈME CONFINEMENT:

UN PODCAST PAR ET POUR DES SCOUT·E·S



Photos: brigade scoutie Patria

DURANT LE CONFINEMENT



CET HIVER, NOUS ÉTIIONS REPARTIS POUR UN TOUR. LE CŒUR LOURD, LES GROUPES SCOUTS ONT DÛ ANNULER LEURS ACTIVITÉS LES UNS APRÈS LES AUTRES ET REPASSER EN MODE «HOME-SCOUTING». LA CRÉATIVITÉ DES RESPONSABLES ENGAGÉS A NÉANMOINS ÉTÉ SANS LIMITES. DES DEVINETTES SUR INSTAGRAM, UNE COURSE AUX POSTES EN FORÊT OU MÊME UN JOURNAL DE GROUPE PUBLIÉ RÉGULIÈREMENT, LES IDÉES LANCÉES ONT ÉTÉ À L'IMAGE DE LA DIVERSITÉ DU SCOUTISME SUISSE. EN VOICI DEUX ÉMISES LORS DU PREMIER ET SECOND CONFINEMENT.

Composé par Anka Maier / Kapaia et Martina Schmid / Ikki

Quand il est apparu clairement fin mars que nous devons arrêter les activités scoutées, nous avons pu, nous les responsables, nous rencontrer une dernière fois. Nous étions rapidement d'accord sur une chose: il fallait proposer une alternative aux participant-e-s. Après un bref brainstorming, nous avons eu l'idée de créer un journal pour les participant-e-s sous le nom «Güetli Quarantäne-Zeitung» (journal de quarantaine Güetli).

Nous avons commencé par coucher sur le papier les rubriques que nous voulions traiter dans cet hebdomadaire. Outre des rubriques telles que «Tu te souviens?» et «David contre Coviad», de nombreux autres articles ont paru dans le journal, notamment sur le «Responsable de la semaine» et l'«Enfant de la semaine», en plus des dessins à colorier. Mais le temps fort absolu a été notre photo love story, qui nous a pris pas mal de temps.

Le premier samedi, nous avons imprimé le journal pour tou-te-s les participant-e-s et l'avons livré en personne à domicile, y compris à ceux et celles qui voulaient participer à la journée découverte. Les participant-e-s ont ensuite pu décider s'ils-elles souhaitaient continuer de lire le journal imprimé ou passer plutôt à la version numérique (dans les archives sur notre site Internet).

Certains responsables du journal ont eu une baisse de motivation pendant un petit temps, le concept transitoire se transformant en un projet à long terme en raison du maintien des mesures.

Mais nous avons aussi reçu de nombreux commentaires et photos motivants de participant-e-s reconnaissant-e-s. Grâce à une super maîtrise, nous avons donc pu offrir une alternative scoutée aux louveteaux-ettes et éclais.

Par Carmen Leu / Thari, groupe scout Güetli, SH



Quand nous n'avons plus pu pratiquer le scoutisme pour la seconde fois, nous avons décidé d'essayer de nouvelles choses. C'est ainsi que nous est venue l'idée du podcast «Pfadi uf d'Ohre» (Le scoutisme dans les oreilles). Tous les samedis, une petite équipe a produit une nouvelle série de podcasts sur les thèmes et les gens les plus divers en rapport avec le scoutisme. Même si nous ne savions pas trop comment procéder, nous y avons pris beaucoup de plaisir et nous nous sommes réjouis d'autant plus du feed-back de scout-e-s actifs-ives et ancien-ne-s de toute la Suisse alémanique. On peut d'ailleurs toujours écouter le podcast, il suffit de faire une recherche sur «Pfadi uf d'Ohre» ou de visiter notre site Internet: ohre.pfadipatria.ch

Par la brigade scoutée Patria, BE



Attention: les photos où figurent plusieurs personnes remontent à l'époque d'avant le confinement!

Le scoutisme en bref

Actualités de toute la Suisse

Photos: Thomas Hirt / Kirk



DU FEU DE CAMP À L'ÉTAGE DE LA HAUTE DIRECTION

On compte dans le monde plus de 500 millions de scout-e-s (actifs-ives et ancien-ne-s), dont de nombreux entrepreneurs et entrepreneuses et autres top managers. Le scoutisme n'est pas seulement le plus grand mouvement de jeunesse, mais aussi l'une des meilleures écoles de cadres au monde. Vous êtes-vous déjà demandé pourquoi tant de responsables scout-e-s deviennent ensuite de grand-e-s leaders?

On ne naît pas leader, il faut en acquérir les aptitudes. Et ce processus d'acquisition d'aptitudes à diriger est une composante importante du scoutisme. Il débute dès le plus jeune âge et est largement soutenu par le programme pédagogique et la méthodologie scout. Plus la durée de l'engagement scout est longue, plus une personne a la possibilité de pratiquer la conduite dans un environnement sûr par le «learning by doing».

De nombreux-euses managers expliquent qu'ils-elles ont acquis les aptitudes nécessaires pour leur métier et leur style de conduite très tôt chez les scouts et que l'expérience qu'ils y ont engrangée leur est toujours utile dans leur fonction dirigeante actuelle. Les managers qui ont pratiqué le scoutisme voient d'un bon œil, lors du recrutement de nouveaux-elles collaborateurs-trices, que les candidat-e-s aient une expérience scout. Le simple fait d'être ou d'avoir été chez les scouts apporte donc des avantages pour la carrière professionnelle future. Le scoutisme offre en effet l'une des meilleures formations en conduite et en management au monde et aide les jeunes à se développer et à passer du feu de camp à l'étage de la haute direction des plus grandes entreprises. L'étude scientifique derrière cet article a été réalisée par Thomas Hirt / Kirk dans le cadre du travail de diplôme de son Executive MBA à l'Université de St-Gall. Ceux et celles qui désirent lire cette étude (en anglais) la trouveront ici:

http://think-scout.ch/Diplomarbeit_final.pdf

Par Thomas Hirt / Kirk

UN WEEK-END DE GRANDE ENVERGURE

Lors du week-end du 10 et 11 octobre 2020, tous les membres du groupe scout St-Hippolyte de Vouvry ont enfourché leurs vélos pour rejoindre le refuge du Criblet à Villy. Ce sont donc près de 90 scout-e-s qui ont longé la digue du Rhône, réalisant des défis organisés par leurs responsables, sur le thème d'Halloween.

Le week-end fut l'occasion pour le groupe de partager, toutes branches confondues, une belle soirée déguisée. Brisolée, soupe à la courge, «patates spirales», barbe à papa et fondue au chocolat étaient au rendez-vous. Tous les participant-e-s ont aussi pu participer à un moment de spiritualité en animant, devant le refuge, une messe sur le thème de la peur.

Le dimanche, comme le veut la tradition, les plus grands louveteaux-ettes et les plus grands éclais vécurent leur «montée» sous les encouragements des plus jeunes. Un moment très riche en émotions, mais des instants inoubliables qui forgent notre bel esprit de groupe!

Gilles Morel fêtait ses 45 ans de scoutisme en automne passé. Bravo à lui! (image du bas, au milieu)

Par Camille Morel



Photos: groupe scout St-Hippolyte



Votre groupe a-t-il vécu ou fait quelque chose d'exceptionnel? Avez-vous réalisé un projet?

Alors écrivez-nous! Envoyez-nous des photos et un petit texte (max. 1500 signes) relatifs à votre projet à sarasani@msds.ch

Photos: Rebecca Doppmann / Masala



CENTENAIRE DE L'ASSOCIATION SCOUTE DU CANTON D'ARGOVIE

L'année 2020 était particulière pour l'association scout du canton d'Argovie: elle fêtait en effet son centième anniversaire! Malheureusement, le coronavirus a ruiné la fête pour l'association scout. Le comité d'organisation de la fête d'anniversaire avait imaginé des activités particulières, qui sont néanmoins en grande partie tombées à l'eau en raison de la pandémie.

Les scout-e-s ne s'en sont pas laissé faire pour autant. Un sac à dos de randonnée passe de groupe en groupe. La moitié déjà des groupes du canton a pu transmettre le sac à dos au groupe scout voisin. Actuellement, le sac à dos est à l'arrêt, mais tout est déjà prêt pour la suite du voyage. En revanche, les défis sur les réseaux sociaux ont pu être organisés dans leur intégralité. De nombreux groupes ont participé à des défis du genre «Quel groupe cuira la plus longue tresse?».

Pour les autres activités, une solution très simple a été trouvée: le prolongement de l'année anniversaire! Les scout-e-s de l'association du canton d'Argovie peuvent donc s'attendre à des activités passionnantes en 2021 également.

Par Rebecca Doppmann / Masala

NOUVEAU SITE INTERNET POUR CAMP EQUITABLE

Si les gens vivaient partout sur Terre comme nous le faisons en Suisse, il nous faudrait plus de trois planètes. Cela dit, ce n'est pas une raison pour se laisser aller au pessimisme, c'en est plutôt une pour adopter un mode de vie durable.

Le projet Camp Equitable ancre l'idée de la durabilité dans les camps de jeunesse. Les jeunes sont sensibilisé-e-s aux problématiques globales et incité-e-s à consommer de façon responsable et durable, en ménageant la nature et en faisant preuve d'équité à l'égard des générations à venir. Camp Equitable te permet de développer tes propres stratégies et approches de solution, applicables dans le cadre de ton camp de jeunesse tout en te procurant du plaisir.

Comment t'aidons-nous? Sur notre site Internet, nous te proposons divers matériels et supports pour ton camp, des activités et des cours de formation. Sous quatre rubriques («Responsables de camp», «Equipe de cuisine», «Formateurs·trices» et «Personnes intéressées»), tu trouveras des informations adaptées à ta fonction pour préparer un camp, des documents à télécharger gratuitement ainsi que des récits de terrain.

Informe-toi sur www.camp-equitable.ch, utilise les offres gratuites et prends contact avec nous.

Plus d'informations sur Camp Equitable et témoignage d'une responsable à lire en page 24.

Par Vera Ziswiler / Dori



Photos: groupe scout St. Urs / groupe scout Adler; site Internet de Camp Equitable

DEUX NOUVEAUX VISAGES AU VAL CALANCA



LA FONDATION DES ECLAIREUSES DU VAL CALANCA PERMET DES RENCONTRES ENTRE LA POPULATION DE LA VALLÉE ET DES VISITEURS·EUSES ÉXTERIEUR·E-S ET S'ENGAGE EN FAVEUR D'UN DÉVELOPPEMENT ÉCOLOGIQUE, SOCIAL ET ÉCONOMIQUE DE LA VALLÉE. DEPUIS AVRIL, MARTA OSTERTAG ET MATTHIAS LEUENBERGER ONT REPRIS LA DIRECTION DU CENTRE DE COURS ET DE RENCONTRE DANS LA PARTIE ITALOPHONE DU CANTON DES GRISONS.

Par Martina Schmid / Ikki

SARASANI: Qu'est-ce qui vous a conduits dans le val Calanca?

Matthias: La fondation et tout le projet! Nous avons certes déjà entendu parler du val Calanca, mais nous n'y étions encore jamais allés. Quand des amis ont attiré notre attention sur le poste, nous avons pris le taureau par les cornes et nous nous sommes rendus sur place. Le centre nous a fascinés d'entrée de jeu.

Marta: En fait, nous étions à la recherche d'une ferme. Quand nous avons dit oui à la fondation, nous nous sommes nous-mêmes un peu étonnés.

Une ferme? Cela paraît passionnant...

Matthias: Nous avons prévu de créer une ferme avec un espace pour des offres socioculturelles. Auparavant, nous avons travaillé dans différentes fermes et avons passé deux étés en tant que bergers à l'Alp Obergesteln en Valais. À l'époque, je suivais le cours d'agriculture à temps partiel.

Vous n'êtes donc pas issus du monde agricole?

Matthias: Nous sommes ethnologues de profession. J'ai étudié en plus les sciences de l'environnement, avant de travailler pendant plusieurs années dans la formation pour le compte de l'association des professionnels de l'énergie solaire.

Marta: Après mes études, j'ai travaillé dans le domaine de l'intégration au sein de plusieurs organisations non gouvernementales et donné des cours de perfectionnement pour adultes.

Matthias: Par la suite, nous avons passé trois ans au Nicaragua, où nous avons travaillé dans une organisation de petits agriculteurs, Marta comme conseillère en méthodes participatives dans le domaine de la formation des adultes, moi, comme conseiller climat. Quand nous sommes revenus, nous avons cherché un équilibre entre le travail intellectuel et manuel et voulions être davantage à l'extérieur. Nous avons du coup étudié la piste de l'agriculture.

Vous parlez d'«être à l'extérieur»: étiez-vous scout·e·s par hasard?

Matthias: J'ai fait longtemps partie du groupe scout de Mutschellen, où j'ai grandi. C'est sans doute là qu'est née ma fascination pour les grandes tentes. Ensuite, j'ai toujours participé aux camps scouts en tant que cuisinier. J'ai appris énormément de choses dans le scoutisme qui me sont encore utiles aujourd'hui. J'ai par exemple été responsable du montage des chapiteaux dans des festivals pendant des décennies.

Marta: J'ai grandi à Tiefencastel, dans les Grisons, et le scoutisme n'était pas du tout sur nos radars. Ce serait cool pourtant de pouvoir collaborer davantage avec les scout·e·s et je serais heureuse que le mouvement organise davantage de cours de moniteur·trices chez nous où qu'ils·elles utilisent nos logements et lieux de camp.

Infos!

La Fondation des Eclaireuses du Val Calanca

Les origines de la fondation remontent à 1957, lorsque la Fédération des Eclaireuses Suisses (FEesS) fit construire un centre de formation pour les groupe scout dans le val Calanca. Dès le début, l'accent a été mis sur la collaboration avec la population locale et l'engagement en faveur de la vallée. La Fondation des Eclaireuses du Val Calanca fut créée après la fusion des fédérations féminine et masculine. Depuis, deux sites de camp, une maison de vacances, un mayen, un hébergement de groupe et même une roulotte de chantier aménagée sont venus s'ajouter au centre de formation de la fondation. Les activités de la fondation englobent notamment des semaines de projet, des cours de construction de murs en pierre sèche, des interventions de service civil et des soirées de chant. www.calancatal.ch





Par Anna-Kathrin Maier / Kapaia
Interview avec Rémy Frieden / Phao

Tout là-haut dans le nord-ouest de la Suisse, au pays du «Läckerli-Huus», là où les petits écureuils suisses, allemands et français se disent «bonsoir», c'est là que le groupe scout St. Benno a fêté ses 85 ans en 2018. Pas à la maison, mais dans le Valais, à Sembrancher, durant leur camp d'été anniversaire, où ils ont construit leur église paroissiale avec d'épais rondins de bois et de fines bâches (photo 1). Des messes dominicales et des mariages en traîne blanche y ont été célébrés et lors des obsèques du patron de la mafia, mis dans un cercueil de bois fait maison, les scout-e-s du groupe étaient tout de noir vêtus (photo 2).

Le fier drapeau des vents alpins du Valais, dont la couleur est assortie à celle du célèbre foulard à huit couleurs du groupe, a attiré les mamans au barbecue et les papas au buffet de salades loin de Bâle. Avant même que les visiteurs et visiteuses ne découvrent le camp d'été du groupe, des sons rythmés leur parvenaient aux oreilles. En cause des enceintes branchées sur une batterie de voiture, très efficaces. Cette «sound machine» fait partie du matériel fixe des camps du groupe, que l'on n'entend plus chanter (faux) du coup.

Quand le le-la scout-e Benno dresse sa tente WICO, on ne trouve pas un seul hauban fixé au sol. Et pourquoi? Habitué-e-s aux caprices du Rhin, les Bâlois-e-s construisent sur pilotis (photo 3). Après avoir monté les tentes sur des rondins de bois, on les baptise «Alaska», «Elbe» et bien d'autres encore. Il faut dire que les besoins d'hébergement ne sont pas négligeables: le groupe St. Benno compte depuis toujours, sans grandes fluctuations, quelque 120 participant-e-s et 20 responsables.

Les anniversaires sont une belle chose, car le scoutisme est pétri de traditions. Les scout-e-s du groupe Benno se rassemblent chaque année pour une journée de luge et soutiennent durant toute une journée le tourisme de Grindelwald, non sans rendre les pistes de luge un peu plus hasardeuses que d'habitude. On n'y trouve que deux types de traces: les traces de dépassement des fous et folles de vitesse de la branche Eclais et les traces hors-piste des luges des louveteaux-ettes égaré-e-s (photo 4). Ce n'est pas un hasard si le journal du groupe porte le nom de «Spur» (trace).

Les luges pneumatiques ont également la cote dans le groupe. Une fois dans sa vie, le-la louveteau-ette se laisser glisser en bas d'une tyrolienne pour accéder à la branche Eclais. Et les rituels de totémisation? «Tout ce qu'il y a de plus normal», estime Phao: «Avant la course aux postes de totémisation, le-la louveteau-ette doit inscrire son nom civil sur un bout de papier, qu'il brûle ensuite... Et le préparateur de la potion magique doit également en boire; la tradition veut même qu'il boive la première gorgée de sa mixture.»



SCOUTILLES, SCOULIPES ET SCOULINTHES

LE PRINTEMPS EST UNE PÉRIODE PLEINE DE RENOUVEAU: LES RACINES S'ALLONGENT, LES GAZONS REVERDISSENT ET LES FLEURS S'ÉPANOUISSENT. QUEL SPECTACLE! ET TOI AU MILIEU DE TOUT CELA. ENTRE PERCE-NEIGE, NARCISSES, TULIPES ET CROCUS, BRICOLE TA PROPRE VARIÉTÉ DE FLEUR: LA SCOULIPE. POUR LA RÉALISER, CHERCHE DU PAPIER DANS LES COULEURS DE TON GROUPE ET C'EST PARTI.

Par Anna-Kathrin Maier / Kepaia



Il vous faut:



- Trois carrés de papier de couleur de 10 cm de côté
- Trois cure-dents
- Trois bandes de papier de couleur verte d'une largeur de 1 cm



1 Plie les coins opposés du carré de papier l'un sur l'autre de façon à obtenir une croix.



2 Replie les deux bords opposés vers l'intérieur pour former un triangle.



3 Plie les coins vers le haut le long du bord supérieur droit. Procède de la sorte quatre fois, de manière à obtenir un mini-carré.



4 Devant et derrière, une fente s'est formée entre les coins pliés vers le haut. Pour avoir une surface carrée continue, plie les faces fendues l'une sur l'autre, devant et derrière.



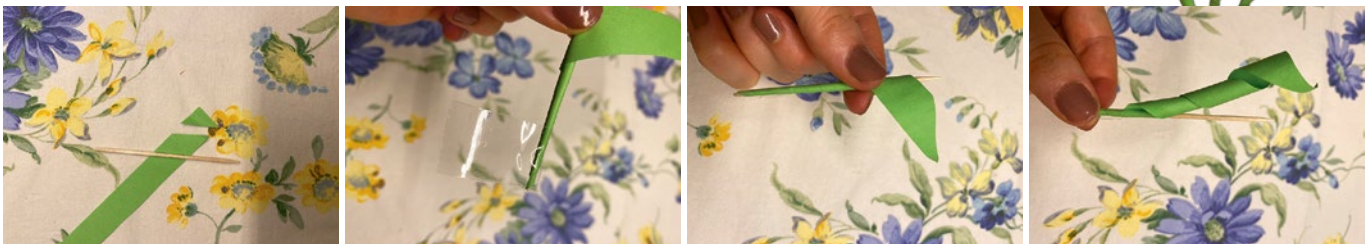
5 Plie le côté supérieur et le côté inférieur au-delà de la ligne médiane. Chaque coin doit pouvoir se glisser dans la fente de l'autre côté. Fais la même chose au verso.



6 Ouvre ton pliage en forme de cornet; tu aperçois alors une ouverture dans le bas. Tu peux l'agrandir doucement à l'aide du cure-dents. Souffle maintenant fort dans l'ouverture. Le ballon de la tulipe apparaît.



7 Les côtés pointant vers le haut sont les feuilles de la fleur. Rabats-les soigneusement vers l'extérieur.



8 Prends un cure-dents et une bande verte. Coupe un triangle dans le bas. Enroule la bande en serrant bien autour du cure-dents jusqu'à son extrémité. Coupe de nouveau un triangle à l'extrémité, cette fois avec un peu plus d'élégance, car il s'agit de la feuille. Pour plus de facilité, tu peux fixer la bande verte dans le bas avec un bout d'adhésif.



9 Fixe la fleur et hop, le jardin de printemps est prêt! Fais de même avec d'autres couleurs pour qu'il y ait de la variété.



VIVRE ET DIRIGER DANS UN GROUPE SMT

Photo: Viviane Kraul/Tamina



VIVIANE KRAUL / TAMINA

LES GROUPES SCOUTS MALGRÉ TOUT (SMT), QUI S'ADRESSENT AUX ENFANTS ET AUX JEUNES PRÉSENTANT UN HANDICAP, SONT AUSSI DIVERS QUE PEUT L'ÊTRE LE SCOUTISME. IL EST DONC DIFFICILE DE DRESSER UN PORTRAIT-ROBOT DES GROUPES SMT. LA CONCRÉTISATION DE L'OFFRE SMT ET LES TRADITIONS DES GROUPES SONT TROP DIFFÉRENTES POUR CELA. POUR ÉCLAIRCIR MALGRÉ TOUT UN PEU MA LANTERNE, J'AI POSÉ QUELQUES QUESTIONS FONDAMENTALES À VIVIANE KRAUL / TAMINA DU SMT PFANNENSTIL: COMMENT ARRIVE-T-ON DANS UN GROUPE SMT? QU'Y A-T-IL DE PARTICULIER À DIRIGER UN GROUPE SMT? QUELLES SONT LES POINTS COMMUNS ET LES DIFFÉRENCES PAR RAPPORT AU QUOTIDIEN DES GROUPES SCOUTS NON SMT?

Par Gioia Natsch / Sasou

Photos: SMT Pfannenstil



Ségrégation / Intégration / Inclusion?

SMT ségrégatif

SMT comme offre ségrégative. Le groupe SMT agit de manière autonome, impliquant par la même occasion que les contacts avec les autres scouts sont restreints.



Scoutisme/SMT intégratif

Le groupe SMT est intégré et il entretient des contacts réguliers avec les scouts non en situation de handicaps et il collabore avec eux.



Scoutisme inclusif

Les enfants en situation de handicaps sont inclus dans les groupes scouts de leur lieu de domicile.



En Suisse, le mouvement concerné est appelé «Scouts Malgré Tout»

Illustration: Norma Dutler / Salsa

Offre scout pour enfants et jeunes avec un handicap (Workshop SMT 2018).

Tamina est responsable du groupe SMT Pfannenstil et fait dès lors partie d'une brigade de scout-e-s zuri-chois-e-s. Auparavant, elle a été elle-même scoute, de louvette jusqu'à l'échelon de responsable de branche. Pour échapper au poste de responsable de groupe, elle a mis fin à sa carrière scoute, considérant le chapitre clos. Mais c'était sans compter le SMT! En effet, quelques années plus tard, à la demande de son ancienne responsable scoute, elle a repris du service dans le scoutisme: «J'ai été reçue à bras ouverts au SMT et j'ai tout de suite eu l'impression d'être là depuis des années.» Depuis sept ans, elle est à présent membre du groupe SMT Pfannenstil, dont deux années et demie en tant que responsable de groupe.

Transfuges bienvenus

D'autres responsables SMT ont eu des parcours similaires à celui de Tamina. La plupart sont venu-e-s au SMT via des contacts personnels, soit en tant qu'ancien-ne-s scout-e-s dans d'autres groupes, soit en tant que transfuges, comme l'indique Tamina. Au groupe SMT Pfannenstil, le mix est plus ou moins 50:50. Le manque de responsables est un réel problème dans la plupart des groupes SMT, étant donné qu'ils ont rarement de la relève (voire aucune) dans leurs propres rangs.

Nouveaux défis

Ce qui retient peut-être beaucoup de gens de s'engager dans une fonction dirigeante dans le SMT, c'est la crainte de travailler avec des personnes qui ont des handicaps, parce qu'elles ne savent pas comment gérer la chose. Pourtant, aucune connaissance ou expérience préalable n'est indispensable, comme l'assure Tamina. Une fonction dirigeante au SMT apporte son lot de défis, mais en même temps, c'est aussi plus simple à certains égards. Comme les responsables sont plus nombreux-euses dans les structures SMT, les tâches à accomplir peuvent être réparties entre un plus grand nombre de personnes. Ainsi, chaque responsable ne doit planifier que quelques blocs de camp et activités du samedi; pour le reste, on peut se contenter de participer et de prêter assistance. Vu le besoin d'encadrement supérieur, les responsables sont beaucoup plus proches des enfants, ce qui requiert toutefois aussi davantage de réflexion. Lors des camps en particulier, les responsabilités ne prennent pas fin après le bloc, elles se prolongent aussi tout au long de la journée de camp, étant donné qu'il faut penser aux médicaments, aux

passages aux toilettes, etc. Il peut aussi arriver qu'un scout ou une scoute ait un comportement à problème et qu'il faille trouver des solutions créatives pour résoudre la situation. Tamina précise: «Je trouve que c'est précisément cela qui rend la fonction passionnante et variée.» Elle recommande à chacun-e de participer à un après-midi de découverte de la fonction de responsable SMT. Toute personne qui s'intéresse au SMT y a aussi sa place. Comme pour d'autres tâches, on apprend selon le principe «learning by doing» et pour ce qui est des craintes, Tamina insiste sur une chose: «Nos scout-e-s sont tout simplement des scout-e-s.»

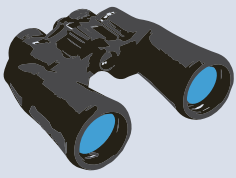
Le scoutisme reste le scoutisme

Quand Tamina me décrit le déroulement d'une activité du samedi, je n'y vois guère de différences par rapport aux expériences que je vis au sein d'un groupe sans offre SMT: l'appel de groupe, des héroïne-s d'histoires connues, un bon quatre heures (de préférence autour du feu), etc. Le groupe SMT Pfannenstil compte entre six et treize participant-e-s et trois à six responsables, les scout-e-s étant âgés de 9 à 19 ans. Le groupe a un camp de Pentecôte, dresse des tentes lors du camp d'été, organise un week-end de luge et propose d'autres activités spécifiques. Dans un groupe SMT, on cultive les mêmes comportements et les mêmes valeurs que partout ailleurs au sein du MSdS et on pratique les rituels et traditions typiques de mon propre quotidien scout. On transmet aussi les techniques scout, que j'essaie aussi d'apprendre à mes louveteaux-ettes et éclais.

Un endroit pour être soi

Pour Tamina, il est important que le SMT offre un lieu où les enfants et les jeunes peuvent être tout simplement eux-mêmes, loin des objectifs thérapeutiques et des performances scolaires. Même si, selon elle, ces aspects ont aussi leur importance. Mais pour les participant-e-s du SMT, il est en revanche encore plus important que pour les autres scout-e-s d'avoir la possibilité de «se lâcher un peu». Lorsque l'on demande à Tamina quelle est la plus belle chose dans la conduite d'un groupe SMT, elle répond: avoir la chance de faire vivre ces expériences à des scout-e-s et en être récompensée par leur sourire.

Tu t'intéresses aux Scouts Malgré Tout et aimerais t'essayer comme responsable? Vas sur www.scout.ch/participer et trouves le groupe SMT proche de chez toi!



TROUVEZ VOTRE LIEU DE CAMP DE RÊVE

L'ÉTÉ DERNIER, LES RESPONSABLES DU PROCHAIN CAMP FÉDÉRAL DU MOUVEMENT SCOUT DE SUISSE ONT DÉCIDÉ DE REPORTER LE «MOVA» DE 2021 À 2022. TON GROUPE A DÈS LORS OUBLIÉ DE CHERCHER UN LIEU DE CAMP POUR LE PROCHAIN CAMP D'ÉTÉ ET LES BONS LIEUX COMMENCENT À SE FAIRE RARES. PAR CHANCE, IL EN RESTE ENCORE UN QUI EST LIBRE. QUI PARVIENDRA LE PREMIER À METTRE LA MAIN SUR LE LIEU DE CAMP DE RÊVE?

Par Anna-Kathrin Maier / Kapaia et Eric Weber / Uno

Le terrain de camp du mova de nous s'est éloigné;
Tout le monde cherche un terrain pour le camp d'été
Laissez-nous faire route ensemble, marchons
Sur le chemin qui nous mènera aux Grisons
Jusqu'aux derniers pâturages où nous pourrions trouver
La région de Benis Boden par des vents alpins aérée
Anna-Kathrin Maier / Kapaia, traduit par: Emmanuel Fivat



INSTRUCTIONS DU JEU

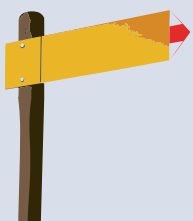
Pour commencer, chaque concurrent·e choisit un objet comme pion. Il faut également un dé et de quoi grignoter pour combattre la nervosité (des carottes croquantes ou du popcorn bien sonore, p. ex.). Mettez ensuite vos pions en place sur la case de départ. Le·la plus jeune participant·e peut lancer le dé en premier. Le nombre obtenu indique le nombre de cases que l'on peut avancer. Si, après avoir avancé, vous tombez sur la case de début d'une flèche, placez votre pion sur la case de fin de la flèche. Celui ou celle qui atteint en premier la case d'arrivée gagne la partie et peut planter ses tentes au «Benis Boden»!

Attention: sur le chemin menant au site de camp, toutes sortes d'obstacles se dressent, que tout scout ou toute scoute se rendant au camp doit également surmonter. Vous ne pouvez continuer à lancer le dé qu'après que les questions et/ou les tâches de la case concernée ont été résolues.

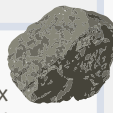


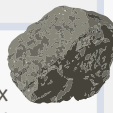











Que les jeux commencent!

CONSEIL:

Tu trouveras le jeu d'échelle après le supplément hajk. Ouvre les agrafes au milieu du magazine (par exemple avec des ciseaux) et sort le jeu d'échelle du magazine. Ainsi, tu pourras y jouer encore et encore!





<p>30 Raccourci</p> <p>Avancer jusqu'à la case 32</p> 	<p>31 Benis-Boden</p> <p>Tu as réussi! Mais où est donc la bêche? Retour à la case 5</p> 	<p>32</p> <p>Tu veux évaluer le site du camp de loin.</p> 	<p>33 Sprint final</p> <p>Un sprint contre les joueurs·euses à ta poursuite. Nombre le plus élevé = directement à l'arrivée.</p>	<p>Arrivée site du camp, 790 m d'altitude</p> <p>Tamins, Benis-Boden, GR.</p>
<p>29</p> <p>Waouh! Tes yeux brillent comme le cristal dans ta main. Tu demandes: «Quelle est la plus belle chose que tu aies jamais trouvée?»</p> 	<p>28</p> <p>Tu as soif. Un·e joueur·euse doit t'apporter quelque chose à boire.</p> 	<p>27</p> <p>Qui trouve le plus rapidement un arbre commençant par C?</p> 	<p>26 Pierre d'achoppement</p> <p>Toi et la personne à ta droite: lancer le dé 1x et revenir en arrière du nombre obtenu.</p>	<p>25</p> <p>Longue pause, tu renoues ton foulard scout. Passer son tour 2x</p>
<p>20</p> <p>Offre quelque chose à un·e autre joueur·euse.</p> 	<p>21</p> <p>Un·e joueur·euse au choix doit t'offrir quelque chose.</p>	<p>22</p> <p>La randonnée reçoit soudain un grand coup d'accélérateur. Avancer jusqu'à la case 22</p>	<p>23</p> <p>Courte pause</p>	<p>24</p> <p>Pause moyenne. Passer son tour 1x</p> 
<p>19</p> <p>Premiers signes de fatigue. Retour à la case 18</p>	<p>18</p> <p>Tu siffles jusqu'à ce que les autres devinent la mélodie.</p>	<p>17</p> <p>La randonnée reçoit soudain un grand coup d'accélérateur. Avancer jusqu'à la case 22</p>	<p>16</p> <p>Décris l'animal que tu vois.</p>	<p>15 Sentier forestier</p> <p>La route se termine ici et vous entrez dans les fourrés.</p> 
<p>10</p> <p>Zack est monté dans le mauvais train. Prends un feutre et du papier et dessine un billet de train pour Zack.</p>	<p>11 Bus vers Tamins Oberdorf</p> 	<p>12</p> <p>Les sacs à dos de tes ami·e·s scout·e·s deviennent lourds. Exauce un vœu des autres joueurs.</p>	<p>13 Jardinage</p> <p>La jardinière donne un conseil important pour le campement. Lequel? Invente!</p>	<p>14</p> <p>Le jardinier propose de transporter les sacs à dos. Avancer jusqu'à la case 27</p>
<p>9 Gare de Reichenau-Tamins</p> 	<p>8 Club de golf Domat Ems</p> <p>Combien de balles as-tu rentrées?</p> 	<p>7</p> <p>Où est la bêche? Retour à la case 5</p> 	<p>6 Domat Ems</p> <p>Tu lis un journal gratuit.</p>	<p>5 Magasin de bricolage</p> <p>Tu achètes encore une nouvelle bêche.</p> 
<p>Départ Coire 593 m d'altitude</p> <p>Randonnée jusqu'au site du camp d'été.</p> 	<p>1 Restaurant Calanda</p> <p>Tu dégustes plutôt un capuns au lieu d'un sandwich.</p>	<p>2 Musée rhétique</p> <p>Le café du musée te plaît – un peu trop même. Passer son tour 1x</p>	<p>3 Cure dans le Plessur</p> <p>Dernier bain dans la rivière de Coire avant le camp scout.</p>	<p>4 Chemins de fer Rhétiques</p> <p>Y a-t-il un train? Lance le dé! 2/4/6 = avancer jusqu'à la case 12, sinon attendre.</p>

Offres spéciales pour les scout·e·s suisses



OUR CHALET
WORLD ASSOCIATION
OF GIRL GUIDES
AND GIRL SCOUTS



Tu cherches un endroit pour un camp scout? Pour une formation ou un cours? Ou tu veux simplement te rendre à la montagne avec ta famille, ton groupe ou un groupes d'ami·e·s? Pour l'année 2021, le centre scout «Our Chalet» à Adelboden a composé une offre spéciale pour les scout·e·s suisses. Plus d'infos sous: <https://our-chalet.ch>

Le «Our Chalet» a aussi besoin de ton aide en 2021. Est-ce que ton clan de routiers ou guides serait intéressé par un engagement d'un week-end? Tu peux nous contacter par e-mail à l'adresse info@ourchalet.waggs.org pour en discuter.

RECHERCHONS RENFORTS POUR THILO 2.0

Le MSdS aimerait élaborer un nouvel ouvrage unique sur la technique scout, de la branche Louveteaux à la branche Route. Le but est de publier ce qui se fait de plus récent en matière de technique scout sous forme de livre et comme contenu Internet. Nous, les membres de l'équipe de projet Thilo 2.0, recherchons des auxiliaires motivé·e·s qui puissent nous prêter main forte. Engage-toi chez nous en tant que spécialiste de technique scout ou auteur·e de contenus, metteur·euse en page ou web designer ou encore en tant que conseillère ou conseiller de l'une des différentes régions linguistiques.

Envoie ta candidature à technique-scout@msds.ch ou participe à notre concours d'illustration:

Dessine un schéma explicatif ou une brève instruction illustrée sur un sujet de technique scout et envoie ta réalisation par e-mail à technique-scout@msds.ch. Si ton envoi est convainquant, tu auras la chance de participer à notre projet en tant qu'illustrateur·trice bénévole. Nous nous réjouissons de découvrir ton envoi!



LE PARTENARIAT SERBIE-SUISSE DÉSORMAIS SUR INSTAGRAM

Tu aimerais en savoir plus sur le partenariat entre le Mouvement Scout de Suisse et l'association scout serbe (Savez Izviđača Srbije)? Dans ce cas, suis la nouvelle chaîne Instagram du partenariat [@scouts.srb.ch](https://www.instagram.com/scouts.srb.ch).

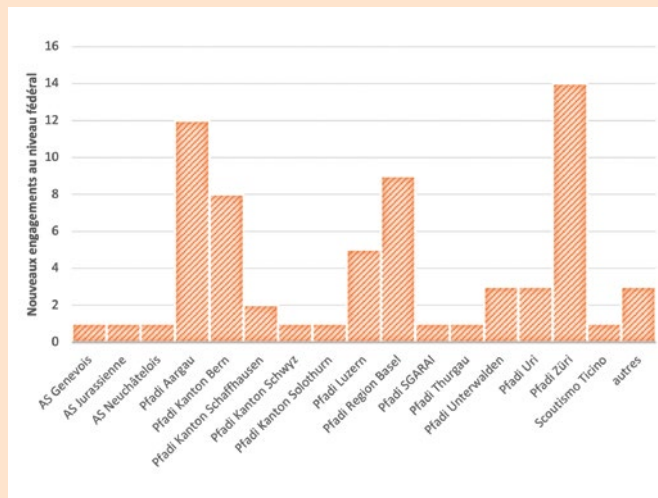
Nous espérons que de nombreuses nouvelles amitiés vont naître entre des scout·e·s suisses et serbes et qui sait, peut-être pourrez-vous tous vous rencontrer au mova en 2022?

Le niveau fédéral en chiffres

Le scoutisme vit à travers ses membres et leurs idées et la volonté de se développer et de contribuer au développement de ses membres. Il faut éviter pour cela de s'épuiser et trouver sans cesse d'autres personnes avec des idées fraîches.

Au niveau fédéral, nous avons eu la chance en 2020 de pouvoir accueillir 67 nouveaux-elles membres, qui s'engagent désormais en faveur du Mouvement Scout de Suisse en donnant le meilleur d'elles-mêmes. Félicitations à eux-elles pour avoir fait ce choix!

À ton avis, combien de nouveaux-elles membres ton groupe a-t-il accueillis l'année dernière?



FONCTIONNEMENT RÉDUIT AU KISC

En raison de la situation actuelle, le Kandersteg International Scout Centre (KISC) a réduit au minimum ses activités et les prestations proposées du 1^{er} mars 2021 à début 2022. Nous avons des offres spéciales attrayantes pour les scout-e-s suisses qui désireraient séjourner sur notre site de campement ou louer des hébergements de groupe. Plus d'infos sous: www.kisc.ch/covid-19 ou www.kisc.ch/msds



participe à la

JOURNÉE
DE LA
**bonne
ACTION**

le 29 mai 2021

En 2021, le Mouvement Scout de Suisse sera de nouveau partenaire de la Journée de la bonne action. Le but de cette journée est de réaliser une «bonne action» avec votre groupe, votre unité ou d'anciens scout-e-s et de mettre celle-ci en évidence. Bloquez la date du 29 mai 2021 et participez à cette initiative!

Vous trouverez toutes les infos utiles sous pfadi.swiss/fr/association/agenda

LE SCOUTISME SUISSE DURANT LA SECONDE GUERRE MONDIALE

LA SUISSE ENTRE 1939 ET 1945: UN ÎLOT DE NEUTRALITÉ AU MILIEU D'UNE GUERRE SANGLANTE. MAIS BIEN QUE LA SUISSE N'AIT PAS ÉTÉ DIRECTEMENT IMPLIQUÉE DANS LES ÉVÉNEMENTS, LES ANNÉES DE GUERRE N'EN EURENT PAS MOINS UNE GRANDE INFLUENCE SUR LE QUOTIDIEN DES SUISSES, ET DES SCOUT·E·S PAR VOIE DE CONSÉQUENCE. DANS SON LIVRE «DER SCHWEIZERISCHE PFADFINDERBUND 1918 BIS 1945» (L'ASSOCIATION DES SCOUTS SUISSES DE 1918 À 1945), DOMINIK STROPPEL / HENGST RACONTE LES SITUATIONS D'ALORS.

Par Rebecca Doppmann / Masala

En 1939, les puissances de l'axe en Europe mobilisèrent tous les soldats disponibles pour les incorporer dans l'armée. La Suisse aussi s'arma pour pouvoir faire face à un possible conflit armé. Comme les jeunes inscrits à la Fédération des Eclaireurs Suisses (FES) n'étaient pas encore adultes, ils ne furent pas incorporés. Ils ne restèrent pas inactifs pour autant. Durant leur temps libre, beaucoup de scouts s'engagèrent bénévolement pour la Suisse: dans le cadre du «service complémentaire», les scouts furent rattachés à des postes de commandement de l'armée et se virent confier de menues tâches. Pour ces tâches, il fut également fait appel aux jeunes filles de la Fédération des Eclaireuses Suisses (FEES). Lors de la mobilisation suisse, les deux fédérations collaborèrent intensivement pour la toute première fois, avant de fusionner en 1987 pour devenir le Mouvement Scout de Suisse (MSdS).

Des tâches civiles (faire les courses, p. ex.) furent également confiées aux jeunes. Ils-elles collaborèrent aussi avec la Croix-Rouge suisse pour différentes tâches. De plus, les scout·e·s furent invité·e·s à prêter assistance aux voisins et aux proches qui avaient besoin d'aide. «Cette mission fut vécue comme extrêmement importante par les scout·e·s de l'époque. Toutefois, leur engagement servit plutôt d'exercice dans l'éventualité où la Suisse se trouverait entraînée dans cette folie guerrière. En cas de conflit, il aurait fallu faire appel de façon accrue aux scout·e·s», précise Hengst en décrivant leur travail bénévole.

SIE HELFEN, WO SIE KÖNNEN

Wir alle sind einander verpflichtet. Es ist ein Gebot des Christentums und der Menschlichkeit, dass wir uns gegenseitig beistehen sollen. Auf keine andere Weise können wir unserer Jugend das Christentum näher bringen als mit der Verpflichtung, dem Nächsten zu dienen. Die Pfadfinder haben es in ihrem Gesetz verankert, daß sie einander gute Kameraden sind. Das Gesetz verankert, daß sie einander gute Kameraden sind. Das Gesetz verankert, daß sie einander gute Kameraden sind. Das Gesetz verankert, daß sie einander gute Kameraden sind. Das Gesetz verankert, daß sie einander gute Kameraden sind.

Beim Aufräumen nach Einbruch von Fliegerbomben.



« Récolte des patates
en mai 1940 »



« Mobilisation
1939 »



« Eclaireuses en service de secours 1939-1945 »



Vor dem Kuerzel



MSA - Warten auf General Guisan in Glarus 1939
!! Es regnet in Strömen !!



« Camp pour enfants Kandersteg 1945 »



Le scoutisme et l'armée

En plus des services bénévoles, les activités du samedi ont toujours eu lieu. L'influence de la guerre qui faisait rage dans les pays voisins y était néanmoins perceptible. Les jeux de piste et autres «crazy challenges» furent remplacés par des «jeux de guerre». Ces jeux de terrain reproduisaient d'authentiques batailles de la guerre avec une touche ludique. Hengst cite l'exemple du jeu sur la guerre russo-finlandaise qui se déroula entre novembre 1939 et mars 1940. La reconstitution de vrais combats était très populaire et très répandue en Suisse.

On le voit clairement, les aspects militaires avaient la cote durant les années de guerre. «À l'époque, l'armée avait encore une toute autre image que de nos jours. La plupart des jeunes avaient du respect et de l'admiration pour les soldats», explique Hengst en décrivant la relation qu'entretenaient à l'époque l'armée et les scouts suisses.

Vague sociale chez les scouts

Vers la fin de la guerre, la dimension militaire perdit néanmoins de son importance. En Europe, la Seconde Guerre mondiale prit fin en mai 1945 avec la capitulation sans conditions de l'Allemagne après le suicide de son Führer, Adolf Hitler. À mesure que la guerre s'éloignât, de plus en plus de voix s'élevèrent pour critiquer la relation des scout·e·s à la guerre, mais aussi leur enthousiasme pour les combats réels. Plusieurs critiques estimèrent que pendant les années de guerre, le scoutisme s'était éloigné des principes de son fondateur, Robert Baden-Powell.

Le travail social devint donc alors la priorité de la FES et de la FEesS, qui prirent de plus en plus leurs distances par rapport à l'armée. À l'été 1945, elles créèrent des camps de repos pour accueillir des enfants victimes de la guerre. Pour finir, 30 camps de ce genre eurent lieu, avec environ un millier de participant·e·s venu·e·s de l'étranger. Ces enfants étaient principalement issus de pays qui avaient été envahis durant la guerre, de France notamment. La branche Route en particulier s'occupa de façon active de ces projets. Aujourd'hui, le scoutisme s'est en grande partie débarrassé de cette image militaire.



Kleine Belgier



Michel



Jacques

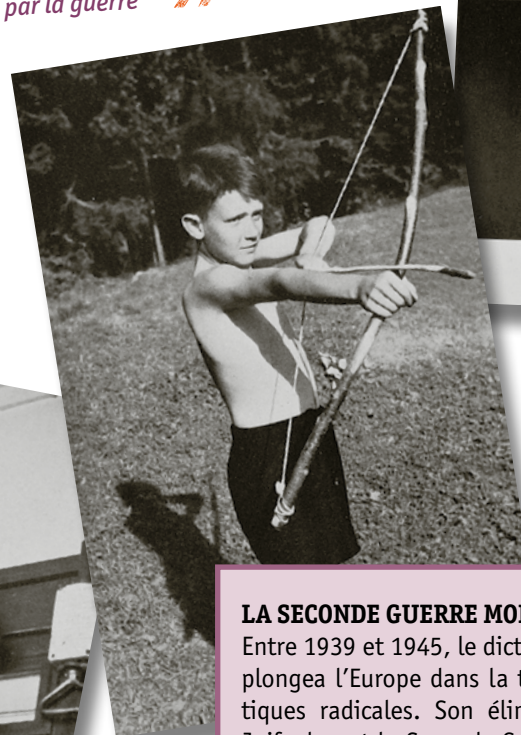


Kleine Südfrauzosen



BELGIERBUBEN IM WAADTLAND

Enfants touchés par la guerre



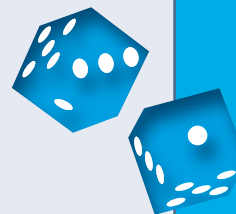
Wir wollten ihnen verständlich machen, daß das Leben nicht nur aus Hunger, Krankheit und Leiden besteht.

Infos!

LA SECONDE GUERRE MONDIALE EN BREF
 Entre 1939 et 1945, le dictateur allemand Adolf Hitler plongea l'Europe dans la terreur avec ses idées politiques radicales. Son élimination systématique des Juifs durant la Seconde Guerre mondiale continue de nous interroger aujourd'hui. Le Reich allemand et ses alliés, l'Italie et le Japon, constituaient ce que l'on appelait les «puissances de l'Axe». Dans le camp adverse, on trouvait les «Alliés», une alliance constituée de la France, de la Grande-Bretagne, de l'Union soviétique et des Etats-Unis. La Suisse demeura neutre pendant toute la durée du conflit.

Photos: Association Archives centrales + Musée Mouvement Scout de Suisse

PLUS D'UNE CORDE À TON ARC



PARVIENDRAS-TU À COMPLÉTER LES BOUTS DE CORDE MANQUANTS?

Par Eric Weber / Uno

- Dessine une corde d'un seul tenant entre l'entrée et la sortie.
- La corde ne peut pas passer deux fois par le même champ!
- Les bouts de corde peuvent être à la verticale, à l'horizontale ou à 90 degrés.
- Sur les côtés, des chiffres indiquent le nombre de champs par lesquels passent la corde dans la ligne ou la colonne concernée, y compris les bouts de corde déjà en place.

The grid is 12 columns wide and 12 rows high. The numbers on the sides are:

Top: 1, 6, 6, 11, 6, 8, 4, 9, 8, 3, 3, 5

Left: 4, 1, 3, 5, 4, 7, 6, 8, 9, 11, 7, 5

Right: 5

Rope segments are placed in the following cells (row, column):

- (4, 1) to (4, 2)

- (1, 4) to (1, 5)

- (3, 6) to (3, 7)

- (6, 4) to (6, 5)

- (6, 8) to (6, 9)

- (7, 9) to (7, 10)

- (8, 4) to (8, 5)

- (8, 8) to (8, 9)

- (9, 3) to (9, 4)

- (9, 6) to (9, 7)

- (9, 11) to (9, 12)

- (11, 2) to (11, 3)

- (11, 5) to (11, 6)

- (11, 8) to (11, 9)

- (11, 11) to (11, 12)

An arrow at the top left points to the start of a rope at (4, 1). An arrow at the bottom right points to the end of a rope at (11, 11).

LE SCOUTISME ET LA DURABILITÉ

«SCOUT·E·S, NOUS VOULONS PROTÉGER LA NATURE ET RESPECTER LA VIE.»
CE PRINCIPE EST ANCRÉ DANS LA LOI SCOUTE. EN TANT QUE SCOUT·E·S, NOUS LE
PRATIQUONS JOUR APRÈS JOUR, LORS D'ÉVÉNEMENTS OU DE CAMPS ET DANS
NOTRE QUOTIDIEN. PLUSIEURS ORGANISATIONS, COMMISSIONS ET ENTREPRISES
NOUS AIDENT À AGIR DANS CE SENS. NOUS EN PRÉSENTONS DEUX ICI.

Par Kerstin Fleisch / Cayenne

KOMPOTOI

LA TOILETTE ALTERNATIVE ÉCOLOGIQUE

Kompotoi (pour «Komposttoilette», toilette compost) loue des toilettes écologiques et sans odeurs pour les événements, festivals et camps. Le «rinçage» se fait au moyen de copeaux de bois; il n'y a donc aucune odeur et les excréments sont de ce fait compostés et transformés en humus stable, qui peut ensuite être réutilisé.

COMPTE RENDU:

Par Fabio Mathis / Matrix, groupe scout St. Felix Regensdorf

Quelle importance la durabilité revêt-elle à vos yeux?
La durabilité est inscrite dans la loi scout et joue donc toujours un rôle. C'est clair, on ne peut pas toujours transporter tout le matériel pour les camps d'été par le train; un véhicule est bien des fois la seule option. Mais il faut néanmoins exploiter toutes les possibilités d'agir de façon durable, notamment en utilisant des Kompotoi.

Comment vous est venue l'idée du Kompotoi?

Sur un nombre croissant de lieux de camp, il n'est plus permis de creuser des toilettes extérieures et il faut donc recourir à la place à des toilettes publiques du genre TOI TOI. Un membre du comité des parents connaît le fondateur de Kompotoi et nous a donc soufflé l'idée à l'oreille. Nous nous sommes intéressés de plus près à l'entreprise et à son offre et avons trouvé l'idée excellente: une toilette mobile, mais dans l'esprit scout.

Quelles sont vos expériences avec Kompotoi?

Le système de Kompotoi est super et nettement supérieur au concept des toilettes mobiles, en particulier en matière de durabilité et d'odeurs. Grâce aux copeaux de bois, cela ne sent quasiment pas. De plus, on peut changer soi-même les bacs Kompotoi, sans devoir faire appel à des tiers.

Est-ce que vous recommanderiez les Kompotoi à d'autres groupes?

Oui, nous allons nous-mêmes utiliser de nouveau les Kompotoi lors de notre camp d'été et les recommanderions aussi sans hésiter à d'autres groupes.

Action!

KOMPOTOI

Pour les camps et autres événements scouts du printemps et de l'été, Kompotoi propose cette année un **rabais de 10%** sur la location de ses fameuses toilettes en bois. Vous pouvez demander une offre sans engagement à l'aide de ce formulaire: www.kompotoi.ch/pfadi





Photos: Désirée La Roche, www.delaroch.ch

CAMP ÉQUITABLE

CONCOURS ET IDÉES DE PROGRAMME

Camp Equitable aide à planifier des camps de jeunesse durables, fournit conseils et astuces et aide également à élaborer de propres stratégies et solutions pour davantage de durabilité. Chaque année, un concours est organisé pour les groupes de jeunesse. Dans ce cadre, de beaux projets sont planifiés sur divers aspects de la durabilité et les meilleurs sont récompensés avec de superbes prix (durables bien sûr). Camp Equitable participe aussi à des cours de formation et informe les jeunes responsables sur la durabilité.

COMPTE RENDU:

Par Selina Widmer / Spruso, groupe scout Big Horn, groupe lauréat 2020

Comment vous est venue l'idée de participer au concours de Camp Equitable?

Au cours de responsable d'unité, nous avions un bloc sur Camp Equitable et comme la durabilité est un thème qui m'intéresse beaucoup, j'ai écrit le bloc pour le concours.

Quel projet avez-vous présenté au concours?

Le thème de notre camp était le voyage à travers le temps et pour le bloc sur la durabilité, nous avons eu des hippies sur le site du camp. Ils étaient tristes et en colère, parce qu'à part eux, personne ne fait attention à l'environnement et qu'ils voient, sans rien pouvoir y faire, le monde entier devenir une poubelle et l'air, se polluer. Pour aborder le thème, il y avait un memory sur la consommation de ressources alimentaires et un peu de théorie. Pour mettre ensuite tout en pratique, nous avons prévu un jeu de terrain où il fallait cultiver ou importer des denrées alimentaires. Divers facteurs entraient en ligne de compte, comme les coûts, l'impact environnemental, le temps de transport et le prix de vente. Plus on émettait de CO₂, plus on recevait de points de pénalité, qu'il fallait alors compenser. Des points bonus pouvaient être obtenus avec des exercices de technique scout et des questions de théorie. A gagné au final le groupe qui avait le plus d'argent, avec un petit bémol toutefois: le groupe qui avait encore des points CO₂ était renvoyé en fin de classement, peu importe le montant gagné.

Conseilleriez-vous à un autre groupe de participer?

Absolument! Il n'y a rien à perdre et tout à gagner, et je ne pense pas qu'aux prix en disant cela. Cela vaut la peine d'aller jeter un coup d'œil sur le site Internet de Camp Equitable, car on peut aussi y trouver de nombreuses idées de programme, des recettes et des outils pour un camp équitable et durable.



Photos: groupe scout Big Horn

CAMP ÉQUITABLE

QUI SOMMES-NOUS AU JUSTE?

Camp Equitable est un projet géré par Action de Carême, Jungwacht-Blauring Schweiz, l'Eglise catholique de la ville de Lucerne, le Mouvement Scout de Suisse et youngCaritas. Une équipe de bénévoles constituée d'actifs-ives et d'ancien-ne-s des associations de jeunesse fait en sorte qu'un mode de vie durable devienne une évidence pour les scout-e-s. Plus d'informations sous www.camp-equitable.ch



Attention: Des changements
sont possibles en raison de la
pandémie actuelle!

Agenda



AVRIL 21

- 17.4. Journée cantonale, Scouts Bâlois
- 24.4. Journée cantonale branche Castors, Scouts Fribourgeois
- 28.4. Soirée branche Route, Scouts Vaudois

MAI 21

- 1.5. Bal des routiers et guides, Scouts Zugois
- 2.5. Réunion RG, Scouts Fribourgeois
- 8.5. Journée du programme, Scouts Jurassiens
- 8.5. Journée cantonale branche Louveteaux, Scouts Bâlois
- 8. – 9.5. Week-end cantonal branche Eclais, Scouts Fribourgeois
- 8. – 9.5. Conférence fédérale, MSdS
- 11.5. Délais de rédaction SARASANI 3/21
- 17.5. Forum Scouts Zurichois (Thèmes: nouveau livre pour les castors / Scoutisme digital)
- 29.5. Journée cantonale branche Eclais, Scouts Zugois
- 29.5. Journée de la bonne action
- 30.5. Concours de cuisine pour routiers et guides, Scouts Zugois

JUIN 21

- 5. – 6.6. Siech 21, Scouts de Glaris
- 5.6. Tournois du Sabre, Scouts Vaudois
- 5.6. Soirée responsables, Scouts Neuchâtelois
- 12.6. Festi'ScoutNE, Scouts Neuchâtelois

12.6. Journée cantonale branches Louveteaux et Eclais, Scouts Lucernois

19.6. Rencontre fun des routiers et guides, Scouts Argoviens

JUILLET 21

3.7. Activités de nuit pour routiers et guides, Scouts Zurichois

4.7. Brunch de la prévention, Scouts Neuchâtelois

Publication du SARASANI 3/21

AOÛT 21

1.8. Scouting Sunrise

7. – 22.8. Explorer Belt, Kaçkar Daglari, Turquie

17.8. Délai de rédaction SARASANI 4/21

28.8. Crazy Challenge Pico, Scouts Bernois

SEPTEMBRE 21

3. – 5.9. BOTT, Scouts Argoviens

4. – 5.9. Conférence Programme, MSdS

11.9. Journée cantonale branche Louveteaux, Scouts Vaudois

18.9. ScoutExpress, Scouts Neuchâtelois

24. – 26.9. Hackaton, MSdS

25.9. Conférence Formation, MSdS

25.9. Journée cantonale branche Louveteaux, Scouts Schwytzois

OCTOBRE 21

Publication du SARASANI 4/21

Impressum

Adresse de la rédaction:

MSdS, Rédaction SARASANI
Speichergasse 31, 3011 Berne
sarasani@msds.ch, www.sarasani.msds.ch

Editeur: Mouvement Scout de Suisse

Rédactrice en chef: Martina Schmid / Ikki

Rédaction: Rebecca Doppmann / Masala, Emmanuel Fivat, Kerstin Fleisch / Cayenne, Sarah Furrer / Alouette, Anna-Kathrin Maier / Kapaia, Gioia Natsch / Sasou, Martina Schmid / Ikki, Eric Weber / Uno

Bande dessinée: Sarah Furrer / Alouette (illustrations et texte)

Conception: Carolina Gurtner / Chita, www.carografie.ch

Photo de couverture: SMT Pfannenstil

Relecture: Martina Schmid / Ikki, Emmanuel Fivat, Daniela Diener / Capri

Coordination Tessin: Pamela Chiesa / Trilly

Traductions: APOSTROPH Group, Töpferstrasse 5, 6004 Lucerne

Annonces publicitaires: Mouvement Scout de Suisse, Speichergasse 31, 3011 Berne, annonces.sarasani@msds.ch, +41 31 328 05 45

Impression: Galledia Print AG, Burgauerstrasse 50, 9230 Flawil

Certifié REMP: 40 603 ex. en allemand et français (REMP 2020)

SARASANI paraît quatre fois par année et va à tou-te-s les membres du MSdS. L'abonnement est inclus dans les cotisations de membre.

Merci de communiquer **les changements d'adresse** directement à votre groupe. Si vous ne voulez plus recevoir SARASANI, merci d'envoyer un e-mail à: desinscription.sarasani@msds.ch

N° 48 | 2021

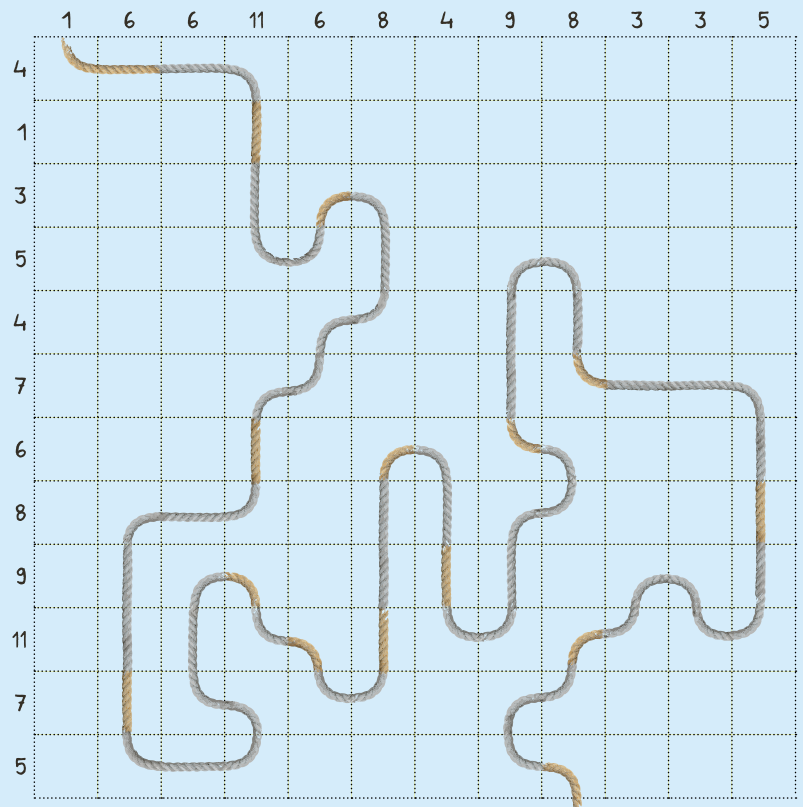
Solutions des énigmes

Solutions des pages 21:

PLUS D'UNE CORDE À TON ARC

Parviendras-tu à compléter les bouts de corde manquants?

- Dessine une corde d'un seul tenant entre l'entrée et la sortie.
- La corde ne peut pas passer deux fois par le même champ!
- Les bouts de corde peuvent être à la verticale, à l'horizontale ou à 90 degrés.
- Sur les côtés, des chiffres indiquent le nombre de champs par lesquels passent la corde dans la ligne ou la colonne concernée, y compris les bouts de corde déjà en place.



Un jeune discute avec son père paysan: «Papa, plus tard, j'ai envie d'être acteur.» – «T'as de la chance mon p'tiot! Parce que dans notre métier, y'en a plein des tracteurs.»

C'est une petite fille qui dit à sa Maman: « Maman, je suis bien née à Lille? » – «Oui» – «Et papa, il est bien né à Nice? » – «Oui, c'est ça.» – «Et toi, maman, t'es bien née à Toulouse? » – «Oui, mais pourquoi tu me poses toutes ces questions? » – «Parce que je me dis qu'on a eu beaucoup de chance, du coup, de se rencontrer tous les trois.»

A la rencontre annuelle des anciens responsables, deux anciens responsables de groupes discutent: «Je suis devenu père l'année passée! On l'a appelé Théo.» – «Oh félicitations! C'est incroyable! Et qu'est-ce qu'il arrive à faire pour l'instant?» – «Hé bien là, ça fait depuis quatre mois qu'il marche.» – «Oh la la, il doit être loin maintenant!»

Une jeune louvette appelle sa responsable de meute pour lui souhaiter bonne fête: «Joyeux anniversaire!» – «Allo, qui est-ce? Demande la responsable.» – «C'est Isabelle.» – «Je ne t'avais pas reconnu, lui dit-elle.» – «C'est normal je me suis fait couper les cheveux hier.»

Un patient vient consulter, et dit à son médecin: «Docteur, je perds la mémoire.» – «Depuis quand?» – «Depuis quand quoi?»

Un petit serpent demande à sa mère : «Maman, est-ce que je suis venimeux?» – «Non, pourquoi chéri?» – «Ouf, parce que je me suis mordu la langue.»

Une louvette amoureuse dit à un loupveteau: «Dis, plus tard, tu voudras bien te marier avec moi?» – «Ah non, j'aimerais bien mais malheureusement je ne peux pas, dans ma famille on se marie tous entre nous.» – «Comment ça?» s'étonne la fillette. – «Grand-père s'est marié avec grand-mère, Papa s'est marié avec Maman, mon oncle s'est marié avec ma tante...»



Climatiquement neutre

Imprimé

ClimatePartner.com/53173-2102-1016

Tout pour les campos de Pentecôte, d'été et d'automne



Tente à pignon tente scout 2 @hajk

13133 6 personnes | 1490.-

10861 8 personnes | 1790.-

10862 10 personnes | 2199.-



Location de tentes



Service d'entretien

Tentes de groupes hajk:

Chez hajk, tu trouveras le plus grand choix de tentes de groupes de Suisse. Chez nous, avec le rabais des points de vente tu peux acheter des tentes de groupe des marques leader Tortuga, Spatz, Wico, hajk by Tortuga, Ferrino, Tentipi, Robens, MSR, Zelthanger (rabais réduit) et Forwa (sur commande), et même en louer certaines. Tu peux voir les tentes chez nous à Berne, conviens d'un rendez-vous au n° 031 838 38 38. Lorsqu'il y a de la casse, tu trouveras chez nous les conseils nécessaires et le service de couture pour les réparations. Lorsqu'il faut vite quelque chose après un orage ou juste avant le camp de Pentecôte - pas de problème, hajk a toujours un grand nombre de tentes de groupes en stock.



12304 Bâches de tentes hajk 18 89.-

10072 Bâches de tentes hajk 15 64.90

12978 Bâches de tentes fenêtre 18 129.-

14288 Bâches de tentes hajk XL 20 279.-

hajk le spécialiste des carrés de tentes:

Nos carrés de tente sont très proches du modèle original. Ce n'est pas sans quelque fierté que nous pouvons déclarer que les tout récents carrés de tente produits par J+S proviennent de «notre» fabrique, et sont 100% identiques à ceux de hajk, lesquels sont en vente depuis 2018. La variante de carré « 2 x 2 = 4 » est une invention pratique de hajk pour tous ceux qui les aiment grands ou préfèrent assembler le moins de carrés possible. Dans notre riche assortiment de carrés de tentes, il y a en outre le carré de Tortuga qui est un peu plus fin et donc aussi meilleur marché.

Hajk ton fournisseur pro de tentes de groupes, service pour tentes de groupes, location de tentes de groupes, carrés de tente pour sarasanis, produits sur mesure et conseil de scouts pour scouts.

www.hajk.ch | office@hajk.ch | 031 838 38 38